



HARPER

**РУКОВОДСТВО ПО
ЭКСПЛУАТАЦИИ**

**Bluetooth стерео наушники
с микрофоном
HB-408**

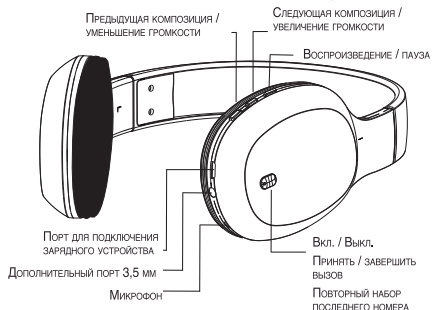
Благодарим Вас за выбор продукции Harper. Перед началом использования ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и сохраните ее на случай возникновения вопросов по обслуживанию устройства.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ.






1. Не разбирайте устройство самостоятельно, это может привести к неисправностям в работе.
2. В случае возникновения неполадок обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
3. Не оставляйте устройство и аксессуары без присмотра. Храните их вне пределов досягаемости детей и домашних животных. Мелкие детали устройства могут стать причиной удушья.
4. Устройство предназначено для эксплуатации в нормальных климатических условиях. Экстремальные климатические условия (температура ниже 0°C или выше 45°C, крайне высокий уровень влажности) могут стать причиной неполадок и вывести из строя электронные компоненты устройства.
5. Оберегайте устройство от влаги, не трогайте его мокрыми руками.
6. Мигание индикатора в непосредственной близости от глаз может быть опасным для зрения. Не подносите светящийся индикатор близко к глазам.
7. Не пользуйтесь наушниками в грозу.
8. Прослушивание музыки на максимальной громкости может привести к повреждению слуха.

ОПИСАНИЕ

■ Знакомство с гарнитурой



ФУНКЦИИ КНОПОК

 Выключатель питания	<p>Power on (Включение питания): удерживайте кнопку нажатой в течение пяти секунд, пока синий индикатор не начнет мигать.</p> <p>Pairing (Сопряжение): когда Bluetooth включен, синий и красный индикаторы мигают попеременно. Найдите устройство с именем HB-408 и подключите его (если в течение пяти минут устройство не будет подключено, произойдет автоматическое отключение).</p> <p>Power off (Отключение питания): чтобы отключить питание, удерживайте кнопку нажатой в течение пяти секунд.</p>
 Принять / завершить вызов, повторный набор, голосовые подсказки	<p>При входящем телефонном звонке: нажмите, чтобы ответить на вызов; нажмите еще раз, чтобы завершить вызов. Чтобы отклонить вызов, удерживайте в течение двух секунд. Для повторного вызова последнего абонента удерживайте в течение четырех секунд. При отсутствии вызова быстро нажмите дважды для включения голосовых подсказок.</p>
 Воспроизведение / пауза	<p>В режиме воспроизведения музыки: нажмите один раз, чтобы включить паузу; нажмите еще раз, чтобы продолжить воспроизведение. Во время входящего вызова музыка остановится. После окончания разговора музыка возобновится.</p>
 Следующая композиция, увеличение громкости	<p>В режиме воспроизведения музыки нажмите и удерживайте, чтобы включить следующую композицию. Быстро нажмите кнопку, чтобы увеличить громкость.</p>
 Предыдущая композиция, уменьшение громкости	<p>В режиме воспроизведения музыки нажмите и удерживайте, чтобы включить предыдущую композицию. Быстро нажмите кнопку, чтобы уменьшить громкость.</p>

3. СТАТУС ИНДИКАТОРА BLUETOOTH

Рабочий статус	Статус светового индикатора	Примечание
Включение	Синий индикатор мигает трижды	Голосовые подсказки
Выключение	Красный индикатор мигает трижды	Голосовые подсказки
Режим сопряжения	Красный и синий индикаторы мигают поочередно	Голосовые подсказки
Подключение	Синий индикатор будет мигать один раз через каждые шесть секунд	Голосовые подсказки
Телефонный вызов	Синий индикатор будет мигать один раз через каждые шесть секунд	
Воспроизведение музыки	Синий индикатор будет мигать один раз через каждые шесть секунд	
Предупреждение о низком уровне заряда батареи	Красный индикатор будет мигать один раз через каждые 60 секунд	Голосовые подсказки
Зарядка	Красный индикатор горит все время, пока устройство заряжается	

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ УСТРОЙСТВА:

- Версия Bluetooth: 4.0
- Эффективный радиус действия: 10 м
- Аккумулятор 250 мАч
- Частотная характеристика: 20 Гц–20 кГц
- Время непрерывной работы: до 5 часов
- Время зарядки: около 1,5 часов

КОМПЛЕКТАЦИЯ:

1 x Bluetooth стерео наушники с микрофоном

1 x USB кабель для зарядки

1 x Аудио кабель 3,5 мм

1 x Руководство по эксплуатации

1 x Гарантийный талон

Примечание.

В соответствии с постоянным усовершенствованием технических характеристик и дизайна, возможно внесение изменений без предварительного уведомления.

ИНФОРМАЦИЯ ОБ УТИЛИЗАЦИИ



Данное устройство разработано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые могут быть переработаны и использованы повторно. Данный символ означает, что электрическое и электронное оборудование после окончания использования должно быть утилизировано отдельно от бытовых отходов.

Примечание.

Данное изделие не содержит драгоценных металлов.

HB-408

Микрофоны бар Bluetooth стерео құлаққабы

Пайдалану бойынша нұсқаулық

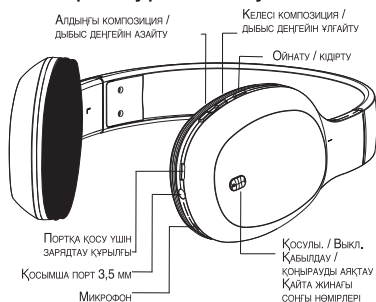
«Harper» компаниясының өнімін таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз. Құлаққапты қолданар алдында пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және құрылғыға қызмет көрсету бойынша сұрақтар туындаған жағдайда оған жүгіну үшін сақтап қойыңыз.

САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ.






1. Құрылғыны өз бетіңізше бөлшектемеңіз, себебі ақаулардың пайда болу қаупі бар.
2. Ақау пайда болған жағдайда авторландырылған сервис орталығына жүгініңіз.
3. Құрылғы мен аксессуарларды қараусыз қалдырмаңыз. Оларды балалардың қолы жетпейтін жерде және жануарлардан алыс жерде сақтаңыз. Құрылғының ұсақ бөлшектерінен тұншығу қаупі бар.
4. Құрылғы қалыпты температуралық режимде пайдалануға арналған. Төмен температуралық режим (0°C төмен немесе 45°C жоғары температура, ылғалдылық деңгейі өте жоғары) ақауларға себеп болуы мүмкін және құрылғының электронды компоненттерін істен шығаруы мүмкін.
5. Құрылғыны ылғалдан сақтаңыз, оны сулы қолыңызбен ұстамаңыз.
6. Индикатордың жыпылықтауы көзге кері әсерін тигізуі мүмкін. Жыпылықтап тұрған индикаторды көзге жақын ұстамаңыз.
7. Құлаққапты найзағайлы ауа райында қолданбаңыз.
8. Құлаққаппен музыканы қатты тыңдау есту мүшелерін зақымдауы мүмкін.

СИПАТТАМАСЫ

■ Гарнитураны білу



ТҮЙМЕ ФУНКЦИЯЛАРЫ

 Қуат қосқышы	<p>Power on (Қуат қосулы): Көк индикатор жыпылықтағанша түймені бес секунд басып тұрыңыз.</p> <p>Pairing (Жұптастыру) Bluetooth қосулы кезде, көк және қызыл жарық диодтары кезекпен жыпылықтайды.</p> <p>Power off (Қуатты өшіру) Қуатты өшіру үшін түймені бес секунд ұстап тұрыңыз.</p>
 Қоңырауды қабылдау / аяқтау, қайта теру, дауыстық шақыру	<p>Кіріс телефон қоңырауы арқылы: қоңырауға жауап беру үшін басыңыз; қоңырауды аяқтау үшін қайтадан басыңыз. Қоңырауды қабылдамау үшін екі секунд ұстап тұрыңыз. Соңғы қоңырау шалушы абонентін еске түсіру үшін төрт секунд ұстап тұрыңыз. Қоңырау болмаса, дауыстық шақыруды белсендіру үшін екі рет басыңыз.</p>
 Көшіріп алу / үзіліс	<p>Музыка ойнату режимінде: кідірту үшін бір рет басыңыз; ойнатуды жалғастыру үшін қайтадан басыңыз. Кіріс қоңырау кезінде музыка тоқтатылады. Әңгімелесу аяқталған соң, музыка жалғасады.</p>
 Келесі ән, дыбыс деңгейін арттырады	<p>Музыканы ойнату режимінде келесі әнді қосу үшін басып тұрыңыз. Дыбыс деңгейін арттыру үшін түймені жылдам басыңыз.</p>
 Алдыңғы құрам, көлемді азайту	<p>Музыка ойнату режимінде алдыңғы әнді белсендіру үшін басып тұрыңыз. Дыбыс деңгейін азайту үшін түймені жылдам басыңыз.</p>

3. BLUETOOTH КӨРСЕТКІШІНІҢ КҮЙІ

Жұмыс күйі	Жарық индикаторының күйі	Ескерту
Қосу	Көк жарық үш рет жыпылықтайды	Дауыстық ескертулер
Жұмысты аяқтау	Қызыл шам үш рет жыпылықтайды	Дауыстық ескертулер
Жұптау режимі	Қызыл және көк индикаторлар кезекпен жыпылықтайды	Дауыстық ескертулер
Қосылу мүмкіндігі	Көк ЖШД алты секунд сайын бір рет жыпылықтайды	Дауыстық ескертулер
Телефон қоңырауы	Көк ЖШД алты секунд сайын бір рет жыпылықтайды	
Музыканы ойнату	Көк ЖШД алты секунд сайын бір рет жыпылықтайды	
Батарея туралы төмен ескерту	Қызыл жарық диоды 60 секунд сайын жыпылықтайды	Дауыстық ескертулер
Зарядтау	Құрылғы зарядталып жатқанда, қызыл индикатор жанып тұрады	

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

- Bluetooth нұсқасы: 4.0
- Тиімді диапазон: 10 м
- 250 мА / сағ батареясы
- Жиілікке жауап беру: 20 Гц–20 кГц
- Үздіксіз жұмыс уақыты: 5 сағатқа дейін
- Зарядтау уақыты: шамамен 1,5 сағат

ПАКЕТ МАЗМҰНЫ:

1 x Bluetooth стереоқұлаққап микрофонмен

1 x USB зарядтау кабелі

1 x Аудио кабель 3,5 мм

1 x Пайдалану нұсқаулығы

1 x Кепілдік талоны

Ескерту.

Құрылғының техникалық сипаттамалары мен дизайнының жетілдірілуіне байланысты алдын ала хабарламай өзгерістер енгізілуі мүмкін.

КӨДЕГЕ ЖАРАТУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ



Бұл құрылғы, қайта өңделіп, кәдеге жаратуға болатын, жоғары сапалы материалдар мен компоненттерден жасалған. Мына нышан, электр және электрондық жабдық қолданып болғаннан кейін тұрмыстық қалдықтардан бөлек өңделіп, оны кәдеге жаратуға болады дегенді білдіреді.

Ескерту.

Бұл өнімде бағалы металдар жоқ.



Производитель:

Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннеси Роуд,
Козвэй Бэй, Гонконг, КНР.
Сделано в КНР.

Товар сертифицирован в соответствии с
«Законом о защите прав потребителей».

Срок службы изделия – 2 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществля-
ются согласно прилагаемому гарантийному
талону.

Гарантийный талон и руководство по
эксплуатации являются неотъемлемыми
частями данного изделия.

Дополнительную информацию о товаре и
данные авторизованного сервисного центра
вы можете узнать на сайте www.harper.ru

Өндіруші:

Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннеси Роуд,
Козвэй Бэй, Гонконг, ҚХР

ҚХР жасалған

Тауар «Тұтынушылардың құқығын қорғау
туралы» Заңға сәйкес сертификатталған.

Қызмет көрсету мерзімі – 2 жыл.

Кепілдік мерзімі – 1 жыл.

Кепілді қызмет көрсету кепілдік талонына
сәйкес жүргізіледі.

Кепілдік талоны мен пайдалану бойынша
нұсқаулық бұл өнімнің ажырамас бөлігі
болып табылады.

Тауар туралы қосымша ақпаратты және
авторландырылған сервис орталықтарының
деректерін www.harper.ru сайтынан біле
аласыз.

